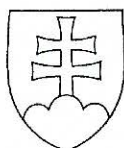


SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Bratislava
Jeséniova 17, 831 01 BRATISLAVA

Číslo: 6097-21942/37/2012/Bal/370121006/Z5

Bratislava 21.08.2012



Rozhodnutie navrhlo

právoplatnosť dňom 10.09.2012

Podpis:



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. (1) písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. (2) písm. c) bod č. 8. a písm. f) bod č. 4. zákona o IPKZ, podľa § 17 ods. (1) zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) vydáva

zmenu integrovaného povolenia

č. 6263/OIPK-1838/06-Ba/370121006 zo dňa 20.11.2006 v znení zmien č. 6275-27977/37/2008/Bal,Vla/370121006/Z1 zo dňa 20.08.2008, č. 6539-30198/37/2009/Bal/370121006/Z2 zo dňa 22.09.2009, č. 7573-12602/37/2011/Bal/370121006/Z3 zo dňa 27.04.2011 a č. 1223-14830/37/2012/Bal,Vla/370121006/Z4 zo dňa 25.05.2012 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bola povolená činnosť, kategorizovaná v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom 4. 1. a) Chemické prevádzky na výrobu základných organických chemických látok ako sú jednoduché uhľovodíky (lineárne alebo cyklické, nasýtené alebo nenasýtené, alifatické alebo aromatické):

v prevádzke:
prevádzkovateľ:
VS:

Extrakcia arómatov a Redestilácia reformátu (ďalej len „prevádzka“)
SLOVNAFT, a.s., Vlčie hrdlo 1, 824 12 Bratislava
370 121 006

Do výrokovej časti integrovaného povolenia sa dopĺňa text v nasledovnom znení:

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia podľa § 8 zákona o IPKZ je konanie:

- *v oblasti odpadov*
 - podľa § 8 ods. (2) písm. c) bod 8. zákona o IPKZ o udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vrátane ich prepravy, na ktoré nebol daný súhlas podľa predchádzajúcich konaní, a to v prípade, ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg alebo ak prepravca prepravuje ročne väčšie množstvo ako 100 kg nebezpečných odpadov; okrem súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územný obvod obvodného úradu životného prostredia a súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územie kraja,
- *v oblasti ochrany zdravia ľudí*
 - podľa § 8 ods. (2) písm. f) bod 4. zákona o IPKZ posudzovanie návrhov na nakladanie s nebezpečnými odpadmi.

I)**m e n í i n t e g r o v a n é p o v o l e n i e**

- vo výrokovej časti integrovaného povolenia v časti **Podmienky povolenia** v **kap. D. Nakladanie s nebezpečnými odpadmi** sa pôvodné znenie bodu 1. nahrádza novým znením:

nové znenie:

1. Inšpekcia udeľuje súhlas na nakladanie s nasledovnými druhmi nebezpečných odpadov:

Katalógové číslo odpadu	Názov druhu odpadu	Miesto zhromažďovania odpadov
05 01 03	Kaly z dna nádrží	Priamy odvoz
05 01 05	Rozliate ropné látky	Priamy odvoz
05 01 06	Kaly z prevádzkarne, zariadenia a činnosti údržby	Priamy odvoz
13 01 10	Nechlórované minerálne hydraulické oleje	Priamy odvoz
15 02 02	Absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov, handry na čistenie, ochranné odevy kontaminované nebezpečnými látkami	ZMO ¹ , bl. 56
16 02 13	Vyradené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti iné ako uvedené v 16 02 09 až 16 02 12	Priamy odvoz

¹ ZMO – zhromažďovacie miesto odpadov

16 06 01	Olovené batérie	Centrálne zhromažďovanie odpadov bl. 92
16 08 02	Používané katalyzátory obsahujúce nebezpečné prechodné kovy alebo nebezpečné zlúčeniny prechodných kovov	ZMO, bl. 56
16 11 05	Výmurovky a žiaruvzdorné materiály z nemetalurgických procesov obsahujúce nebezpečné látky	Kontajner
17 01 06	Zmesi alebo oddelené zložky betónu, tehál, obkladačiek, dlaždíc a keramiky obsahujúce nebezpečné látky	Centrálne zhromažďovanie odpadov bl. 92
17 02 04	Sklo, plasty a drevo obsahujúce nebezpečné látky alebo kontaminované nebezpečnými látkami	Kontajner
17 04 09	Kovový odpad kontaminovaný nebezpečnými látkami	ZMO, bl. 56
17 05 03	Zemina a kamenivo obsahujúce nebezpečné látky	Vyhradené miesto v areáli prevádzky
17 05 05	Výkopová zemina obsahujúca nebezpečné látky	Vyhradené miesto v areáli prevádzky
17 06 03	Iné izolačné materiály pozostávajúce z nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami	ZMO, bl. 56

Podmienky súhlasu:

- 1.1 Prevádzkovateľ je oprávnený nakladať s nebezpečným odpadom len v súlade so súhlasom udeleným inšpekciou v sumárnom množstve **331,5 t/rok** - z toho odpady skupiny 17 – stavebné odpady v množstve 27 t/rok; odpady podskupiny 0501 – odpady zo spracovania ropy v množstve 200,5 t/rok; odpad kat. č. 16 08 02 v množstve 35 t/rok; odpad kat. č. 16 11 05 v množstve 20 t/rok.
- 1.2 Prevádzkovateľ je povinný odovzdávať odpady za účelom ich zhodnotenia alebo zneškodnenia len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa zákona o odpadoch, ak nezabezpečuje ich zhodnotenie alebo zneškodnenie sám.
- 1.3 Prevádzkovateľ zabezpečí zhodnocovanie odpadov kat. č. 05 01 (N) prednostne činnosťou R1 v zariadení na to určenom.
- 1.4 Odpady kat. č. 16 08 02 (N) a 15 02 02 (N) sa musia pred ich uložením na skládku stabilizovať.
- 1.5 Súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vzniknutými prevádzkovaním sa udeľuje na dobu určitú **do 31.07.2015**. Platnosť súhlasu inšpekcia predĺži, ak nedošlo k zmene podmienok, ktoré boli rozhodujúce pre vydanie tohto súhlasu, ak prevádzkovateľ aspoň 3 mesiace pred uplynutím tohto termínu oznámi túto skutočnosť inšpekcii.

II)

Ostatné podmienky právoplatného integrovaného povolenia č. 6263/OIPK-1838/06-Ba/370121006 zo dňa 20.11.2006 v znení zmien č. 6275-27977/37/2008/Bal,Vla/370121006/Z1 zo dňa 20.08.2008, č. 6539-30198/37/2009/Bal/370121006/Z2 zo dňa 22.09.2009, č. 7573-12602/37/2011/Bal/370121006/Z3 zo dňa 27.04.2011 a č. 1223-14830/37/2012/Bal,Vla/370121006/Z4 zo dňa 25.05.2012, ktorým bola povolená činnosť v prevádzke zostávajú nezmenené.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť právoplatného integrovaného povolenia č. 6263/OIPK-1838/06-Ba/370121006 zo dňa 20.11.2006 v znení jeho neskorších zmien.

O d ô v o d n e n i e

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. (1) písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. (2) písm. c) bod č. 8. a písm. f) bod č. 4. zákona o IPKZ, zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov vydáva zmenu integrovaného povolenia č. 5 na základe žiadosti prevádzkovateľa – SLOVNAFT, a.s., Vlčie hrdlo 1, Bratislava zn. 30100/2012/207 zo dňa 28.03.2012 pre prevádzku „Extrakcia arómatov a Redestilácia reformátu“.

Prevádzkovateľ pred podaním žiadosti o zmenu integrovaného povolenia požiadal listom zn. 30100/2012/96 zo dňa 07.02.2012 o zníženie správneho poplatku o 50 %. Inšpekcia žiadosti prevádzkovateľa vyhovelá listom č. 4076-4452/37/2012/Bal zo dňa 14.02.2012 a súčasne určila správny poplatok vo výške 165,50 €.

Prevádzkovateľ v zmysle položky 171a písm. c) časť X. zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov zaplatil správny poplatok vo výške 165,50 €.

Predmetom vydania zmeny integrovaného povolenia bolo udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vzniknutými prevádzkovaním.

Súčasťou konania podľa § 8 ods. (2) zákona IPKZ bolo konanie:

- *v oblasti odpadov*
 - podľa § 8 ods. (2) písm. c) bod 8. zákona o IPKZ o udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vrátane ich prepravy, na ktoré nebol daný súhlas podľa predchádzajúcich konaní, a to v prípade, ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg alebo ak prepravca prepravuje ročne väčšie množstvo ako 100 kg nebezpečných odpadov; okrem súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územný obvod obvodného úradu životného prostredia a súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územie kraja,
- *v oblasti ochrany zdravia ľudí*
 - podľa § 8 ods. (2) písm. f) bod 4. zákona o IPKZ posudzovanie návrhov na nakladanie s nebezpečnými odpadmi.

Inšpekcia v súlade so zákonom o IPKZ oznámila listom č. 6097-17862/37/2012/Bal/Z5 zo dňa 25.06.2012 účastníkom konania (prevádzkovateľ, Hl. mesto SR Bratislava) a dotknutým orgánom (Obvodný úrad životného prostredia v Bratislave – odb. odpadového hospodárstva; RÚVZ so sídlom v Bratislave, Bratislava) začatie správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia č. 5 pre prevádzku „Extrakcia arómátov a Redestilácia reformátu“.

K žiadosti o zmenu integrovaného povolenia sa v určenej lehote kladne vyjadrili:

1. RÚVZ Bratislava, hlavné mesto so sídlom v Bratislave – záväzné stanovisko č. PPL/11406/2012 zo dňa 06.07.2012,
2. Hl. mesto SR Bratislava, odd. ŽP, Bratislava – vyjadrenie č. MAGS OŽP-45942/2012-336914 zo dňa 26.07.2012.

V zákonnej lehote neboli vznesené žiadne pripomienky, nesúhlasné vyjadrenia a námietky k žiadosti.

Prevádzkovateľ v žiadosti požiadal o prehodnotenie podmienky č. 1.2 rozhodnutia inšpekcie č. 6539-30198/37/2009/Bal/370121006/Z2 zo dňa 22.09.2009, ktorým bol udelený súhlas na nakladanie s nebezpečným odpadom vzhľadom na rozšírený spôsob nakladania s odpadmi (ropné kaly kašovitej konzistencie) činnosťou R12 – úprava odpadov určených na spracovanie niektorou z činností R1 až R11 v prevádzke spoločnosti EBA, s.r.o., Pezinok. Nakoľko kaly, neobsahujú látky, ktoré by sa dali po odbúraní ropných látok využiť, technológia biodegradácie v tomto prípade nie je činnosťou zhodnocovania s kódom R12 (úprava odpadov určených na spracovanie niektorou z činností R1 až R11). Na základe vyššie uvedeného inšpekcia nevyhovela žiadosti prevádzkovateľa a ponechala v súhlase na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podmienku prednostne zhodnocovať odpady skupiny 05 01 (N) činnosťou R1 - využitie najmä ako palivo alebo na získavanie energie iným spôsobom.

Prevádzkovateľ listom zn. 30100/2012/556 zo dňa 13.08.2012 doplnil žiadosť o zmenu integrovaného povolenia č. 5, kde uviedol presné množstvá nebezpečných odpadov, s ktorými bude v prevádzke nakladať.

Nakoľko sa jedná o zmenu v činnosti prevádzky, ktorej účelom je konanie o udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi z prevádzky, situovanej v areáli prevádzkovateľa, a ktorá nemá negatívny vplyv na človeka alebo na životné prostredie, inšpekcia v konaní o zmene povolenia upustila od niektorých úkonov – zverejnenia žiadosti a vykonania ústneho pojednávania.

Vzhľadom na to, že zmena v činnosti prevádzky nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 ods. 1 a 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jeséniova 17, 831 01 Bratislava.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



J. Haško
RNDr. Jaroslav Haško, CSc.
riaditeľ

Doručuje sa:

1. SLOVNAFT, a.s., Vlčie hrdlo 1, 824 12 Bratislava
2. Hl. mesto SR Bratislava zastúpené primátorom, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava

Po nadobudnutí právoplatnosti:

1. Obvodný úrad životného prostredia v Bratislave, odb. odpad. hospodárstva, Karloveská 2, 842 33 Bratislava
2. RÚVZ Bratislava, hl. mesto SR so sídlom v Bratislave, Ružinovská 8, 820 09 Bratislava 29, P.O. BOX 26